

**ONTVANGEN**

Door braeju om 11:43,18-6-21

# Salaisons

## DU HAINAUT

### PRODUCTSPECIFICATIE/ SPÉCIFICATION DE PRODUIT

PÂTÉ NATURE CHIMAY - 6 x 250g/ CHIMAY PATÉ NATUUR - 6 x 250g

#### 1. PRODUCTINFORMATIE/ INFORMATIONS PRODUIT

PRODUCTNAAM/ DÉNOMINATION PRODUIT	Pâté nature Chimay - 6 x 250g/ Chimay paté naturel - 6 x 250g	
MERK/ MARQUE	ChimayTradition	
REFERENTIENUMMER/ N° DE RÉFÉRENCE	65371116	
NAAM LEVERANCIER/ NOM FOURNISSEUR ADRES LEVERANCIER/ ADRESSE FOURNISSEUR	SALAISSONS DU HAINAUT Zoning Industriel 22 B-6464 Chimay	
TEL/ TÉL FAX/ FAX BTW/ TVA	+32 (0)60 21 02 20 +32 (0)60 21 02 21 BE0402 065 295	
ERKENNINGNUMMERS (FAVV)/ NUMÉROS D'AGRÉMENT (AFSCA)	F 322: uitsnijderij vers vlees van als landbouwhuisdier gehouden hoefdieren/ atelier de découpe de viande fraîche d'ongulés domestiques B 322: vervaardiging van vleesproducten/ fabrication de produits à base de viande KF 322: koel- en vrieshuis/ entrepôt frigorifique AER/HAI/027566 : detailhandel in levensmiddelen Commerce de détail de denrées alimentaires	
CERTIFICATEN KWALITEIT/ CERTIFICATS DE QUALITÉ	CERTIFICATEN/ CERTIFICATS	IFS versie 6, Autocontrole ACS018 – ACS019 – ACS039 IFS version 6, Autocontrole ACS018 – ACS019 – ACS039
	CERTIFICATIEBUREAU/ BUREAU CERTIFICATION	Quality Partner Pro Cert SA
	SCOPE/ OBJECTIF	Productie en verpakking (vacuum) van gekookte, gebakken charcuterie: worst, terinne, paté en hesp Fabrication et conditionnement (sous vide) de charcuterie cuite : saucisse, terrine, pâté et jambon

#### 2. FOTO/ PHOTO



Salaisons du Hainaut – Zoning Industriel 22 – 6464 Chimay

Tel: +32 (0)60 21 02 20 – Fax: +32 (0)60 21 02 21

### 3. KENMERKEN VAN HET PRODUCT/ SPECIFICATIONS DU PRODUIT

#### 3.1. ORGANOLEPTISCHE KENMERKEN VAN HET PRODUCT/ SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

TEXTUUR/ TEXTURE	
KLEUR/ COULEUR	vers/ frais
SMAAK/ GOÛT	eigen aan het product/ propre au produit
GEUR/ ODEUR	karakteristiek voor het product/ geen afwijkende geur caractéristique de produit/ pas d'odeur divergente

#### 3.2. FYSISCHE KENMERKEN/ASPECTS PHYSIQUES

TECHNISCH STUK/ PIÈCE TECHNIQUE	
VORM/ FORME	
ANDERE/ AUTRES	

#### 3.3. INGREDIËNTEN EN ADDITIEVEN/ INGRÉDIENTS ET ADDITIFS

LIJST VAN INGREDIËNTEN	varkensvlees, water, TARWEBLOEM, conserveermiddel (E250), sjalot, glucosestroop, E262, ajuinpoeder, nootmuskaat, verdikkingsmiddel (E451), geleermiddel (E450), peper, knoflookpoeder, tijm, laurierblad.
LISTE DES INGRÉDIENTS	viande de porc, eau, FARINE DE BLÉ, conservateur (E250), échalote, sirop de glucose, E262, poudre d'oignon, noix de muscade, épaississant (E451), gélifiant (E450), poivre, poudre d'ail, thym, feuille de laurier.

#### 3.4. FYSICO-CHEMISCHE SAMENSTELLING/ COMPOSITION PHYSICO-CHEMIQUE (\*)

	EENHEID/ UNITÉ	GEMIDDELDE PER/ EN MOYENNE PAR 100 G
ENERGY	kJ	1108,00
	kcal	265,00
VET/ LIPIDES	g	21,10
VERZADIGD VET / GRAISSE SATURÉE	g	7,80
KOOLHYDRATEN/ GLUCIDES	g	3,60
SUIKERS / SUCRES	g	2,13
EIWITTEN/ PROTÉINES	g	15,10
ZOUT / SEL	g	1,96

(\*) De opgegeven waarden zijn gemiddelden, die kunnen afwijken ten gevolge van de natuurlijke variatie van de gebruikte grondstoffen.

(\*) Les valeurs données sont des moyennes, qui peuvent différer en raison de la variation naturelle des matières premières utilisées.

## 4. VOEDINGSVEILIGHEID/ SÉCURITÉ ALIMENTAIRE

### 4.1. MICROBIOLOGISCHE PARAMETERS/ CARACTÉRISTIQUES MICROBIOLOGIQUES

	M (CFU/G)	M (CFU/G)	TGT-DLC (CFU/G)
TOTAAL AEROOB KIEMGETAL/ FLORÉ AÉROBIE TOTALE	10 <sup>3</sup>	10 <sup>4</sup>	10 <sup>6</sup>
PSYCHROTROFE MELKZUURBACTERIËN/ BACTÉRIES LACTIQUES PSYCHROTROPHIQUE	10 <sup>2</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>7</sup>
SULFIETREDUCERENDE CLOSTRIDIA/ CLOSTRIDIA SULFITO-RÉDUCTEURS	10 <sup>2</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>5</sup>
BACILLUS CEREUS	10 <sup>2</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>5</sup>
GISTEN/ LEVURES	10 <sup>2</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>5</sup>
SCHIMMELS/ MOISSISSURES	10 <sup>2</sup>	10 <sup>3</sup>	Geen visuele schimmelgroei / Pas de moisissure visuelle
SALMONELLA/ SALMONELLE	Afw. in / abs. dans 25 g	Afw. in / abs. dans 25 g	Afw. in / abs. dans 25 g
LISTERIA MONOCYTOGENES	Afw. in / abs. dans 25 g	Afw. in / abs. dans 25 g	Afw. in / abs. dans 25 g

### 4.2. ALLERGENEN/ ALLERGÈNES

+	1	GLUTEN BEVATTENDE GRANEN (TARWE, ROGGE, GERST, HAVER, SPELT, EN PRODUCTEN OP BASIS VAN GLUTENBEVATTENDE GRANEN)	CÉRÉALES CONTENANT DU GLUTEN (BLÉ, SEIGLE, ORGE, AVOINE, ÉPEAUTRE,..) ET PRODUITS À BASE DE CÉRÉALES
-	2	SCHAALDIEREN EN PRODUCTEN OP BASIS VAN SCHAALDIEREN	CRUSTACÉS ET PRODUITS À BASE DE CRUSTACÉS
-	3	EIEREN EN PRODUCTEN OP BASIS VAN EIEREN	ŒUFS ET PRODUITS À BASE D'ŒUFS
-	4	VIS EN PRODUCTEN OP BASIS VAN VIS	POISSONS ET PRODUITS À BASE DE POISSONS
-	5	AARDNOTEN EN PRODUCTEN OP BASIS VAN AARDNOTEN (PINDA'S)	ARACHIDES ET PRODUITS À BASE D'ARACHIDES
-	6	SOJA EN PRODUCTEN OP BASIS VAN SOJA	SOJA ET PRODUITS À BASE DE SOJA
-	7	MELK EN PRODUCTEN OP BASIS VAN MELK (INCLUSIEF LACTOSE)	LAIT ET PRODUITS À BASE DE LAIT (Y COMPRIS LE LACTOSE)
-	8	SCHAALVRUCHTEN (AMANDELEN, HAZELNOTEN, WALNOTEN, CASHEWNOTEN, PECANNOTEN, PARANOTEN, PISTACHENOTEN) EN PRODUCTEN OP BASIS VAN SCHAALVRUCHTEN	FRUITS À COQUES (AMANDES, NOIX, NOISETTES, NOIX DE CAJOU, NOIX DE PÉCAN, PISTACHES,...) ET PRODUITS À BASE DE FRUITS À COQUES
-	9	SELDERIJ EN PRODUCTEN OP BASIS VAN SELDERIJ	CÉLÉRI ET PRODUITS À BASE DE CÉLÉRI
-	10	MOSTERD EN PRODUCTEN OP BASIS VAN MOSTERD	MOUTARDE ET PRODUITS À BASE DE MOUTARDE
-	11	SESAMZAAD EN PRODUCTEN OP BASIS VAN SESAMZAAD	GRAINES DE SÉSAME ET PRODUITS À BASE DE GRAINES DE SÉSAME
-	12	ZWAVELDIOXIDE EN SULFIETEN IN CONCENTRATIES VAN MEER DAN 10 MG/KG OF 10 MG/L UITGEDRUKT ALS SO <sub>2</sub>	ANHYDRIDE SULFUREUX ET SULFITES EN CONCENTRATIONS DE PLUS DE 10MG/KG OU 10 MG/LITRES EXPRIMÉES EN SO <sub>2</sub>
-	13	LUPINE EN PRODUCTEN OP BASIS VAN LUPINE	LUPIN ET PRODUITS À BASE DE LUPIN
-	14	WEEKDIEREN EN PRODUCTEN OP BASIS VAN WEEKDIEREN	MOLLUSQUES ET PRODUITS À BASE DE MOLLUSQUES

- = Niet aanwezig/ Pas présent      S = Sporen/ Traces de matière résiduelle      + = Aanwezig/ Présent

### 4.3. GGO AANWEZIGHEID/ PRÉSENCE D'OGM

HET PRODUCT OF ÉÉN VAN DE INGREDIËNTEN BEVAT GEEN GENETISCH GEMODIFICEERDE GRONDSTOFFEN.

LE PRODUIT OU UN DES INGRÉDIENTS NE CONTIENT PAS DE MATÉRIEL GÉNÉTIQUEMENT MODIFIÉ.

## 5. GEBRUIK, HOUDBAARHEID EN VERPAKKING/ UTILISATION, CONSERVATION ET EMBALLAGE

### 5.1. VERPAKKINGSEENHEID/ UNITÉ D'EMBALLAGE

VERPAKKING/ EMBALLAGE	Terrine souvide (*)
INHOUD/ CONTENU	
IDENTIFICATIE-TRACEERBAARHEID/ IDENTIFICATION-TRAÇABILITÉ	Per lotnummer/ Par numéro de lot

### 5.2. HOUDBAARHEID/ DATE DE CONSOMMATION

	EENHEID/ UNITÉ	
NA PRODUCTIE/ APRÈS PRODUCTION	DAGEN/ JOURS	80
BIJ LEVERING/ A LA LIVRAISON	DAGEN/ JOURS	
NA OPENING/ APRÈS OUVERTURE	DAGEN/ JOURS	2
TEMPERATUUR BIJ AANKOMST/ TEMPÉRATURE À LA LIVRAISON	°C	0°C - 7°C
TEMPERATUUR BIJ OPSLAG/ TEMPÉRATURE DE STOCKAGE	°C	0°C - 7°C

### 5.3. TIPS VOOR GEBRUIK/ CONSEILS D'UTILISATION

-

## 6. VERKLARING VAN WAARHEIDSGETROUWHEID EN VERTROUWELIJKHEID/ DÉCLARATION DE VÉRIDIQUEMENT ET DE FAMILIARITÉ

DE LEVERANCIER VERKLAART DAT HET PRODUCT VOLDOET AAN DE RELEVANTE NATIONALE EN/OF EUROPESE WETGEVING INZAKE ONDER MEER HYGIËNE, SAMENSTELLING, ADDITIEVEN, CONTAMINANTEN, ETIKETTERING EN MATERIALEN IN CONTACT MET DIT PRODUCT.

DE LEVERANCIER IS GEHOUDEN AAN DE VAN TOEPASSING ZIJNDE WETGEVING (CE) 2002/178 INZAKE PRODUCTAANSPRAKELIJKHEID EN PRODUCTVEILIGHEID.

BEIDE PARTIJEN ZIJN VERANTWOORDELIJK VOOR EN GEHOUDEN AAN DE GEHEIMHOUDING VAN DE IN DEZE SPECIFICATIE VERMELDE INFORMATIE. DEZE GEHEIMHOUDING GELDT REEDS BIJ HET UITWISSELEN VAN DEZE INFORMATIE, VOORAFGAAND AAN DE GOEDKEURING VAN DEZE SPECIFICATIES.

BEIDE PARTIJEN VERBINDEN ZICH ER TOE DEZELFDE GEHEIMHOUDING TE EISEN VAN DERDEN DIE ZIJ NODIG ACHTEN TE MOETEN INZETTEN VOOR DE GOEDE WERKING VAN HUN ACTIVITEITEN. DEZE EIS ONTSLAAT ELKE PARTIJ NIET VAN ZIJN VERANTWOORDELIJKHEID./

LE FOURNISSEUR DÉCLARE QUE LE PRODUIT RÉSPOND À LA LÉGISLATION NATIONALE ET/OU EUROPÉENNE EN VIGUER NOTAMMENT EN CE QUI CONCERNE PAR EXEMPLE L'HYGIËNE, LA COMPOSITION, LES ADDITIFS, LES CONTAMINANTS, LES ALLERGÈNES, L'ÉTIQUETAGE, LES MATÉRIAUX EN CONTACT AVEC DES PRODUITS ALIMENTAIRES.

LE FOURNISSEUR EST TENU D'APPLIQUER LA LÉGISLATION SUR LA RESPONSABILITÉ ET LA SÉCURITÉ DU PRODUIT, COMME LE RÈGLEMENT (CE) 2002/178 ET LES AMENDEMENTS ET RÉVISIONS.

## 7. UPDATES EN BIJLAGEN/ MISES A JOUR ET ANNEXES

OPGESTELD DOOR/ ETABLI PAR GOEDGEKEURD DOOR/ APPROUVÉ PAR	QAM	DATUM/ DATE		VERSIE/ VERSION	B
UPDATED DOOR/ MIS À JOUR PAR		DATUM/ DATE		VERSIE/ VERSION	